



SPEKTRUM

SLOVO NA ÚVOD

Milí spoluobčania, seniori.

Jeseň za oknami už v plnom prúde ukazuje svoju silu a oblieka stromy do krásnych pestrofarebných šiat. Zubaté slniečko sa strieda s dažďom a do nových dní nás začínajú vítať mrazivé rána. Všetko nasvedčuje tomu, že prišiel október so svojim krásnym prívlastkom – je to Mesiac úcty k starším. Mesiac úcty k tým, ktorí tvrdo pracovali, aby sa nám žilo lepšie a ktorí sa každý deň vzdávali radostí života, aby urobili šťastnými nás, ich deti. Mesiac úcty k našim otcom, mamám, starým otcom, starým mamám...

Jeseň je naozaj krásna. A v jednom zo svojich mesiacov, ktorý sme začali, nám pripomína jednu z najvzácnejších cností, ktorá môže byť zrodená v duši človeka. Jeseň, ktorej obdobím momentálne prechádzame, je až poeticky krásna. Nádherný čas, kedy sú stromy okolitých lesov odeté do pestrofarebných šiat a v diaľave už belejú končiare vrchov. Všetko je jasné, priehľadné a čisté. Ostré slnečné lúče prerážajú chladné závaný vetra a hladia naše tváre.

Október – mesiac, pre ktorý je príznačné zafarbenie prírody do najkrajšieho šatu plného farieb, posledných teplých lúčov slniečka a postupnej prípravy na zimu. Október – mesiac, kedy nielen Vy – staršia generácia s väčším záujmom či pozornosťou vníma vlastný vek a obhliada sa v spomienkach do zapísaných stránok knihy života, ale aj mladšia generácia a obzvlášť tie najmladšie ročníky si väčšmi uvedomujú opodstatnenosť a pevné miesto, ktoré v ich živote nepopierateľne a zaslužené patrí Vám – rodičom, starým či prastarým rodičom.

Bez vzájomnej výmeny skúseností, učeníu sa láske, tolerancii a úcte k blízkym nebude naplnené poslanie Mesiaca úcty k starším, ktorý je oslavou jesene života, oslavou úcty, ktorú Vám preukazujú blízky i mesto Medzilaborce.

Prajeme Vám pevné zdravie, veselú myseľ, veľa úsmevu, elánu a radosti zo života. Prežité ďalšie roky obklopení láskou, úctou a pozornosťou svojich najbližších a dni vášho zrelého veku prepletené vďačnosťou nás všetkých. Nech je vaša jeseň plná farieb, z ktorých každá bude znamenať jedno krásne prežité obdobie života.

Ing. Vladislav VIŠŇOVSKÝ, primátor mesta

MESTO MEDZILABORCE INFORMUJE

Pre mesto Medzilaborce je zdravotníctvo prioritou

Poslanci na mestskom zastupiteľstve dňa 27.9.2018 v rámci III. úpravy rozpočtu schválili čiastku 48 000 eur na zakúpenie prístrojov pre vznik gastroenterologickej ambulancie (celá endoskopická zostava, gastrokop, polypektonická jednotka a ďalšie) a 10 000 eur ako náborový príspevok pre MUDr. Rohaľovú Líviu, ktorá prišla pracovať do pľúcnej ambulancie z Trebišova.

Zároveň primátor mesta Ing. Vladislav VIŠŇOVSKÝ odovzdal poslancom MsZ symbolický šek vo výške 250 000 eur. Táto suma je vypočítaná ako rozdiel v nákladoch na fungovanie súčasného primátora v porovnaní s jeho predchodcom. Primátor sľúbil, že



bude pracovať bez šóféra a prednostu úradu. Zároveň sľúbil občanom, že táto suma pôjde prioritne do zdravotníctva.

Schváliť finančné prostriedky je kompetenciou poslancov MsZ.

Od nástupu Ing. Višňovského do funkcie primátora prišlo do nášho mesta 6 lekárov, pričom štyrom z nich poslanci schválili sumu 110 tis. eur na nákup prístrojov.

Poslanci takto podporili vznik očnej, kardiologickej, pľúcnej a gastroenterologickej ambulancie.

Chodník na ul. Dobrianskeho

V mesiaci september bol na chodníku na ul. Dobrianskeho v úseku od Úradu práce po Železničnú stanicu Medzilaborce položený asfaltový kryt (asfaltobetón hrúbky 5 cm) spoločnosťou CMR Slovakia, s.r.o. Ľubotice. Celková výmera asfaltového krytu bola vo výmere 1886 m². V súčasnosti sa pracuje na úseku od Úradu práce po Múzeum moderného umenia A. Warhola, kde boli osadené cestné obrubníky a pripravuje sa podklad pre polozenie zámkovej dlažby.



Rekonštrukcia časti miestnej komunikácie ul. Kpt. Nálepku

Časť miestnej komunikácie na ul. Kpt. Nálepku (panelová cesta k rodinným domom s. č. 679, 669 a 730) bola upravená asfaltovým krytom v dvoch vrstvách. Živičnú úpravu realizovala spoločnosť Inžinierske stavby, a.s. Košice. Celkové náklady na základe verejného obstarávania sú vo výške 14 227,68 eur s DPH. Na uvedenú rekonštrukciu miestnej komunikácie Mesto Medzilaborce získalo dotáciu z Ministerstva financií SR vo výške 10 800 eur.



Výmena okien v Budove s.č. 151 – Kamjana,n.o.

Mesto Medzilaborce aj v roku 2018 pokračuje v obnove nebytových priestorov vo vlastníctve mesta. V dnešných dňoch sa realizuje výmena pôvodných drevených okien za plastové okná na druhom nadzemnom podlaží a v spoločných priestoroch v budove s.č. 151 na ul. Komenského, kde je umiestnená nezisková organizácia **Kamjana, n.o.**, ktorá poskytuje sociálne služby pre seniorov a zdravotne postihnutých občanov. Výmenu okien realizuje spoločnosť Ľubomír BoškoMahagon Humenné, celkové náklady sú vo výške 15 845,22 eur s DPH.



Európska únia
Európske štrukturálne
a investičné fondy



Zateplenie Kultúrneho domu v miestnej časti Borov

V mesiaci september pokračovali práce na stavbe: Zateplenie kultúrneho domu v miestnej časti Borov. Cieľom projektu je zníženie spotreby energie pri prevádzke budovy. V súčasnosti sa realizuje zateplenie obvodových múrov, výmena okien a dverí, výmena strešnej krytiny a klampiarskych konštrukcií a nové podlahy. Projekt je spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Kvalita životného prostredia, štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov mesta.



LABIRSKY BEŤARE NA MAKOVICKEJ STRUNE



V sobotu 22. septembra 2018 ani jesenné počasie neodradilo divákov, aby prišli povzbudiť účastníkov Makovickej struny, medzi ktorými nechýbali ani Labirskybeťare v zložení Roland GUBA, Peter ZJATIK a Denis ZJATIK. S baladou Hori sivou horou... skončili v Zlatom pásme a postúpili ako víťazi na celoslovenskú súťaž do Bardejova. K úspechu im srdečne blahoželáme.

ZO ŽIVOTA MŠ DÚHA

DEŇ JABLKA

Každé ročné obdobie má svoje čaro, ale aj typické znaky. Jeseň je známa svojou farebnosťou, dozrievaním ovocia a zeleniny, no aj púšťaním šarkanov. Aj deti z MŠ Dúha na ul. gen. Svobodu využili pekné počasie a počas turistickej vychádzky si zasúťažili so šarkanmi. Potešilo ich aj nájdenie rôznych plodov, ktoré si nazbierali na tvorenie v MŠ. Veľkú radosť mali, keď si mohli nazbierať jablká. Tieto mohli využiť hneď na druhý deň, ktorý bol venovaný jablku. Počas Dňa jablka si deti mohli zasúťažiť v oberaní jablák zo stromu, ktorý nám vyrástol zázračne v triede, skladali si jablkové puzzle, lepili či tvorili z vlny... Čo by to bol Deň jablka bez ochutnávky jablák, tie nám chutili veľmi. O šikovnosti svojich detí sa mohli presvedčiť aj rodičia na výstave prác detí. Na záver popoludní čakala deti odmena v podobe chutného jablkového koláča, ktorý im upiekli naše milé kuchárky.

Mária Prochyrová



*Základná umelecká škola A. A. Ljubimova
v Medzilaborciach*

*usporiada II. ročník súťaže v speve ľudových piesní
pre žiakov základných umeleckých škôl*

„LABIRSKYJ HUDAK 2018“

Termín: 19. október 2018 o 10:00 hod.

**Miesto konania súťaže: Koncertná sála
ZUŠ A. A. Ljubimova**

Súťažný poriadok:

Podmienkou je výber dvoch ľudových piesní rôzneho charakteru.

Odporúčame výber piesní z regiónu, z ktorého súťažiaci pochádza.

I.kategória: do 9 rokov ku dňu súťaže

II.kategória : do 12 rokov ku dňu súťaže

III.kategória : do 15 rokov ku dňu súťaže

IV.kategória : do 18 rokov ku dňu súťaže

Časový harmonogram:

9:00- 9:45 hod. prezentácia

10:00- hod. otvorenie súťaže

10:00 hod. -12:00 hod. súťaž I. a II. kategória

12:00 -13:00 hod. obed

Od 13:00 hod. súťaž III. a IV. kategória a vyhodnotenie súťaže

Tešíme sa na Vašu účasť!

Prihlášku je potrebné doručiť do 15.októbra 2018 na adresu ZUŠ A. A. Ljubimova, Mierová 328/8,068 01 Medzilaborce, alebo mailom na zusmedzilaborce@centrum.sk

KÚPALISKO V MEDZILABORCIACH postaví spoločnosť CHETRA SK,s.r.o. v areáli bývalých jabloneckých sklární Centrum rekreačných a relaxačných služieb - stredisko na podporu cestovného ruchu

Realizácia projektu Prístavba wellness v rekreačnom a relaxačnom centre bude mať pozitívne dopady na rozšírenie ponuky kvalitných relaxačných služieb, vyplnenie medzery v ponuke wellness služieb a podporu cestovného ruchu v meste Medzilaborce, ako aj na území celého okresu. Pomocou rozvoja cestovného ruchu výrazne zlepšuje konkurencie schopnosť regiónu.

Výstavba areálu má tri etapy:

1. Etapa – vybudovanie wellness centra (projekt bol zrealizovaný v roku 2015 a je v prevádzke)

2. Etapa –prístavba wellness centra (projekt sa aktuálne realizuje)

Dispozičné riešenie prístavby: vstup cez šatne a chodbu existujúceho objektu, chodba, v ktorej sa nachádza rampa a 2 sprchovacie kabíny, miestnosť s infrasaunou 2sprchami, ochladzovacím vedrom,

ochladzovacou kaďou a 2 WC kabínami s umývadlom, miestnosť pivných kúpeľov s 3 pivnými kaďami, sprchou, WC kabínou s umývadlom, sedacím nábytkom, krbom a veľkoplošným lôžkom, miestnosť s jakuzzi vaňou pre 8 osôb, miestnosť pre poskytovanie masáže s umývadlom a vlastným zariadením pre osobnú hygienu, (sprcha, WC misa, umývadlo), oddychová miestnosť (s požadovanou plochou pre kapacitu 20 návštevníkov) s možnosťou vstupu na vonkajšiu krytú terasu a technická miestnosť (sklad).

3. Etapa – výstavba vonkajšieho bazéna (2019)

Výstavba vonkajšieho bazéna vyplní podstatnú medzeru v okrese Medzilaborce v oblasti cestovného ruchu, ktorou je chýbajúca plaváreň, resp. kúpalisko. Tým výrazne rozšíri možnosti kultúrneho a rekreačného využitia mesta Medzilaborce a pomôže tak zabezpečiť rozvoj okresu Medzilaborce v oblasti cestovného ruchu. Tento projekt výstavby bazéna bol podporený z akčného plánu na rozvoj okresu Medzilaborce sumou 65 000 eur.



Občianske združenie MAS LABOREC, o.z. získalo 15.11.2017 štatút miestnej akčnej skupiny rozhodnutím Poľnohospodárskej platobnej agentúry o jeho udelení a zároveň schválení stratégie miestneho rozvoja vedeného komunitou. MAS LABOREC bolo založené v roku 2013 a v súčasnosti združuje celkovo 68 členov verejného, súkromného a neziskového sektora sídlacích na území troch okresov Medzilaborce, Stropkov a Humenné. Udelený štatút znamená, že máme umožnené realizovať stratégiu miestneho rozvoja, na ktorú sme zároveň získali zdroje vo výške 1 912 360,00 eur. V prípade splnenia ďalších podmienok a efektívneho čerpania je možné získať ďalšiu dodatočnú alokáciu v maximálnej výške 1720 500,00 eur. Schválená stratégia miestneho rozvoja pod názvom „Vidiek pre mesto, miesto pre vidiek“, má za cieľ využiť všetok existujúci potenciál na to, aby sa naštartoval udržateľný rozvoj nášho regiónu. Je to komplexný dokument obsahujúci konkrétne opatrenia a aktivity, finančný a akčný plán smerujúci k naplneniu stanovených cieľov. Stratégia bola pripravovaná a priebežne aktualizovaná kontinuálne takmer dva roky pričom bola predmetom konzultácií a neskôr aj schválená členskou základňou združenia. Vyčlenené zdroje budú smerovať pre záujemcov z verejného sektora, podnikateľské subjekty a neziskové organizácie.

Títo budú musieť v prvom rade splniť podmienky oprávnenosti a svojím projektom podporiť zámery obsiahnuté v stratégii.

Stratégia obsahuje celkovo 14 opatrení rozdelených sektorovo do 4 prioritných oblastí. Tri z nich sú orientované na podporu verejného, súkromného a neziskového sektora. Cieľom podpory je do roku 2023 zlepšiť kvalitu života obyvateľov vytvorením atraktívneho prostredia zabezpečujúceho priaznivé podmienky pre rast konkurencieschopnej lokálnej ekonomiky.

Priorita 1: Diverzifikácia a inovácie v podnikateľských činnostiach je venovaná podpore predovšetkým investičných aktivít súkromného sektora v oblastiach výroby a služieb.

Priorita 2: Kvalitné služby pre všetkých sa orientuje na verejný a neziskový sektor.

Tretia prioritná oblasť, cielený marketing podporuje trhové umiestnenie produktov vytvorených v rámci činností prvej prioritnej oblasti.

Celkovo máme ambíciu vytvoriť 15 až 30 priamych pracovných miest.

V súčasnosti má združenie plne funkčnú kanceláriu poskytujúcu informácie pre všetkých záujemcov o čerpanie prostriedkov. Zároveň sa pripravujeme na vyhlásenie prvých výziev, ktoré sa plánujú v jesenných mesiacoch tohto roka. Tieto budú zamerané na podporu tých oblastí, o ktoré je v súčasnosti najväčší záujem: prvovýroba, cestovný ruch, sociálne služby a základná infraštruktúra pre obce.

Ing. Adrian Kaliňák, predseda združenia



Mesto Medzilaborce

Vás srdečne pozýva na
slávnostný program pri príležitosti
Mesiaca úcty k starším

Z ÚCTY K VÁM

**25.10.2018 o 17,00 hod.
do Domu kultúry**

V programe účinkujú:
Ľudová hudba SOKOLY
ZUŠ A.A.Ljubimova
spev. skupina Lelija

**„Láska nepozná starobu
a srdce nepozná vrásky ...“**

BEH MESTA MEDZILABORCE

Už po piatykrát na začiatku školského roka mesto Medzilaborce a Centrum voľného času Medzilaborce zorganizovali behulicami mesta pre deti predškolského veku, žiakov základných a študentov stredných škôl. Celkove sa behalo v ôsmich vekových kategóriách.

VÝSLEDKY:

Chlapci – ročník 2014 a mladší: 1. Viktor Bejda, MŠ/D,

2. Patrik Klein, MŠ/D, 3. Dávid Žuk, MŠ/D.

Dievčatá – ročník 2014 a mladšie: 1. Ema Papiaková, MŠ/D,

2. Tamara Guthová, MŠ/D, 3. Hana Semaňová, MŠ gen. Svobodu

Chlapci – 2012-2013: 1. Daniel Demeter, ZŠ/K,

2. Matej Gažík, ZŠ/K, 3. Lukáš Pinko, ZŠ/K.

Dievčatá – 2012-2013: 1. Sofia Gubová, ZŠ/K,

2. Nella Židziková, ZŠ/K, 3. Katarína Čičvákova, ZŠ/D.

Chlapci – 2010-2011: 1. Tomáš Čeremuga, ZŠ/K,

2. Samuel Ferenc, ZŠ/K, 3. Jakub Riaby, ZŠ/K.

Dievčatá – 2010-2011: 1. Ema Kuliková, ZŠ/K,

2. Ivana Marcinová, ZŠ/K, 3. Dominika Hadiová, ZŠ/K.

Chlapci – 2008-2009: 1. Samuel Kizák, ZŠ/K,

2. Alexander Steranka, ZŠ/K, 3. Filip Sabo, ZŠ/K.

Dievčatá – 2008-2009: 1. Klaudia Uram-Kocurišinová, ZŠ/K,

2. Emma Majerníková, ZŠ/K, 3. Petra Vasková, ZŠ/D.

Chlapci – 2006-2007: 1. Adam Žulevič, ZŠ/K,

2. Ondrej Sirik, ZŠ/D, 3. Ivan Onufrák, ZŠ/D.

Chlapci – 2004-2005: 1. Rastislav Andrejkulič, ZŠ/K,

2. Michal Fučila, ZŠ/D, 3. Lukáš Mareček, ZŠ/K.

Dievčatá – 2004-2005: 1. Anna Tarčová, ZŠ/K,

2. Laura Mikitová, ZŠ/K, 3. Viktória Korpášová, ZŠ/D.

Chlapci – 2002-2003: 1. Matúš Zavacký, Gymnázium,

2. Karči Otvos, ZŠ/K, 3. Shirshan Akbavi, ZŠ/K.

Dievčatá – 2002-2003: 1. Slávka Fufaľová, Gymnázium,

2. Tamara Gališinová, Gymnázium, 3. Viktória Halčinová, ZŠ/D.

Chlapci – 1999-2001: 1. Marek Smetana, Gymnázium,

2. Peter Zavacký, SOŠ A. W., 3. Marek Galajda, SOŠ A. W.

Dievčatá – 1999-2001: 1. Tiffany Pristašová, SOŠ A. W.,

2. Natalia Kortinová, Gymnázium, 3. Patrícia Pirníková, SOŠ A. W.

Diplomy a medaily odovzdal Ing. Vladislav Višňovský, primátor mesta

Medzilaborce a Mgr. Víťazoslav Lukačík, riaditeľ CVČ Medzilaborce.

Všetkým patrí naše úprimné poďakovanie.



Do okresu Medzilaborce príde prvý balík financií už v tomto roku

Na výjazdovom rokovaní Vlády Slovenskej republiky, ktoré sa konalo 3. júla v Medzilaborciach, bolo uznesením vlády, okrem Akčného plánu rozvoja okresu, schválené aj uvoľnenie finančných prostriedkov na tento kalendárny rok pre okres Medzilaborce v celkovej výške **1 100 000 eur** zo zdrojov kapitoly Všeobecná pokladničná správa. Predkladateľom návrhov bol Mgr. Radovan Bajaj, prednosta Okresného úradu Medzilaborce, ktorý prerozdelenie financií konzultoval so starostami jednotlivých obcí a primátorom mesta, nakoľko každá obec v okrese má vlastné špecifiká, potreby aj požiadavky.

Finančný balík príde do každej obce v okrese. Peniaze sú určené na pokrytie výdavkov na nevyhnutné opravy obecných, školských a zdravotníckych budov, sociálnych zariadení, na rekonštrukcie miestnych ciest a budov.

Za množstvo projektov spomenieme dofinancovanie materskej školy a multifunkčnej ľadovej plochy v meste Medzilaborce. Zdroje pokryjú rekonštrukciu nemocnice a nákup röntgenu. Ich použitie je tiež plánované na opravy a modernizáciu miestnych komunikácií, chodníkov, mostov, kultúrno-správných a obecných budov. V obciach budú podporené drobné výstavby altánkov, športových ihrísk, parkov s oddychovou zónou a parkovísk. V nemalej miere budú financie poskytnuté na protipovodňové opatrenia v okrese, na opravy vodovodov, na údržbu kultúrnych pamiatok, náboženských inštitúcií a chrámov. Za zmienku stojí plánované vybudovanie vyhliadkovej veže a rozšírenie turistickej infraštruktúry.

S realizáciou projektov v okrese Medzilaborce by sa malo začať už v tomto kalendárnom roku.

Mgr. Ľudmila Štecová,
Okresný úrad Medzilaborce

OTVÁRACIA DOBA LEKÁRNI V NAŠOM MESTE V MESIACI OKTÓBER

1.10.2018, Po	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 068 01 Medzilaborce	16:30 - 22:30
2.10.2018, Ut	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
3.10.2018, St	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
4.10.2018, Št	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
5.10.2018, Pi	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
6.10.2018, So	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	7:00 - 22:30
7.10.2018, Ne	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	7:00 - 22:30
8.10.2018, Po	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
9.10.2018, Ut	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
10.10.2018, St	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
11.10.2018, Št	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
12.10.2018, Pi	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
13.10.2018, So	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	7:00 - 22:30
14.10.2018, Ne	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	7:00 - 22:30
15.10.2018, Po	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
16.10.2018, Ut	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
17.10.2018, St	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
18.10.2018, Št	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
19.10.2018, Pi	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
20.10.2018, So	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	7:00 - 22:30
21.10.2018, Ne	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	7:00 - 22:30
22.10.2018, Po	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
23.10.2018, Ut	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
24.10.2018, St	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
25.10.2018, Št	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
26.10.2018, Pi	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
27.10.2018, So	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	7:00 - 22:30
28.10.2018, Ne	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	7:00 - 22:30
29.10.2018, Po	Lekáreň Tretment	Mierová 328/8, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30
30.10.2018, Ut	Lekáreň SILVIA	A. Warhola 185/5, Medzilaborce	16:30 - 22:30
31.10.2018, St	Lekáreň Kamjana	Komenského 134/4, 06801 Medzilaborce	16:30 - 22:30

Ambulantná pohotovostná služba pre dospelých a deti je otvorená počas týždňa od 16,00 do 22,00 hod. a počas víkendu od 7,00 do 22,00 hod. č.t. : 057/7321444

ŠPORTOVÝ DEŇ SENIOROV

V piatok 21.9.2018 sa v areáli MŠK Spartak konal Športový deň seniorov mesta Medzilaborce a miestnych častí Vydraň a Borov, ktorý pripravilo Mesto Medzilaborce. Na všetkých čakalo množstvo športových disciplín, kde si mohli zasúťažiť a odnieť zaujímavé ceny. Nechýbalo ani malé pohostenie.

Všetkých prítomných privítal primátor mesta Ing. Vladislav Višňovský. Hostami tohto krásneho a vydareného športového dňa boli legenda hokeja Jozef Golonka a legenda populárnej hudby Dušan Grúň, ktorý všetkých prítomných potešil krásnymi piesňami. Na záver športového zápolenia primátor mesta a naši milí hostia všetkým výhercom odovzdali pamätné medaily, diplomy a ceny. K dobrej nálade im vyhrávala ľudová hudba FS Kamjana. Po vyhodnotení si už potom všetci spoločne pochutili na dobrom guláši. Všetkým seniorom pri príležitosti blížiaceho sa sviatku Mesiaca úcty k starším prajeme všetko najlepšie a hlavne veľa zdravia.

VÝSLEDKY ŠPORTOVÉHO DŇA SENIOROV**GOLF :**

Muži : 1. PETROVAJ Jozef, 2. KAZIMÍR Ján, 3. FUFAL Milan

Ženy : 1. KASANDEROVÁ Margita, 2. BAČOVÁ Ľubica 3. BARILKOVÁ Nadežda

HOKEJ :

Muži : 1. BOCHIN Vladimír, 2. KAZIMÍR Ján, 3. JALČ Jozef

Ženy : 1. JALČOVÁ Nadežda, 2. HOČOVÁ Helena, 3. GRIBOVÁ Anna

KOLKY :

Muži : 1. PROTIVŇÁK Vladimír, 2. LAZORČÍK Jozef, 3. PETROVAJ Jozef

Ženy : 1. POLOHOVÁ Cecília, 2. LAZOROVÁ Oľga, 3. VODILKOVÁ Mária

KOP DO BRÁNKY :

Muži : 1. LAZORČÍK Jozef, 2. RUŠČAK Ivan, 3. JALČ Jozef

Ženy : 1. HOČOVÁ Helena, 2. CEPKOVÁ Nadežda, 3. GRIBOVÁ Anna

STREĽBA ZO VZDUCHOVKY :

Muži : 1. PROTIVŇÁK Vladimír, 2. MAREŠ Michal, 3. GUBA Jozef

Ženy : 1. MICHLOVIČOVÁ Nadežda, 2. BURCINOVÁ Melánia. 3. PROTIVŇÁKOVÁ Ľuba



SMETANOVCOM SA V STRÁŽSKOM DARILU

Na štátny sviatok SNP mesto Strážske, Bežecký klub Strážske, v spolupráci s Klubom Slovenských turistov Strážske, Baffone-Familyrestaurant a Víno Verito usporiadali III. ročník BEHU NA KRIVOŠŤANKU. Štart bol v mestskej časti Krivošťany a cieľ na Krivošťanskej kóte vo výške 549 metrov s prevýšením 415 metrov. Na trať dlhú 3,2 kilometra sa postavilo 88 bežcov z Východného Slovenska. Medzi nimi aj známi bežci otec a syn Smetanovci z Medzilaboriec. Každý bežec, ktorý dokončil pretek od usporiadateľov dostal pamätnú plaketu. Muži – kategória „C“: 1. MIROSLAV SMETANA, Medzilaborce, 2. Štefan Peregrim, Humenné, 3. Dušan Reiser, Strážske. Kategória – juniory: 1. Dušan Sláma, Košice, 2. MAREK SMETANA, Medzilaborce, 3. Arthur Kassai, Humenné.



SMETANOVCI BEHALI POD TATRÁMI

Obec Gánovce a atletický klub STEEPLE Poprad zorganizovali už VI. ROČNÍK GANRUN v cezpoľnom behu v rámci osláv DŇA OBCE GÁNOVCE. Bežalo sa v kategóriách deti, žiaci, dorastenci, muži a ženy. Novinkou bol beh zdravia na 3 kilometre a zmiešaný beh – 3 kilometre ženy a 4,7 kilometra muži. Trať hlavného behu merala 7,7 kilometra. Bežalo sa po asfalte a poľnou cestou. Celkovo štartovalo 152 bežcov, z toho v hlavnom behu 73 bežcov. Tohto behu sa zúčastnili aj Marek a Miroslav Smetanovci z Medzilaboriec, kde Marek Smetana v kategórii dorastencov na 3 kilometre obsadil druhé miesto a Miroslav na trati 7,7 kilometra celkovo obsadil 15. miesto a v kategórii „C“ obsadil štvrté miesto.



M. SMETANA V PRÍPRAVE NA MMM

V rámci tréningovej prípravy na blížiaci sa Košický Medzinárodný maratón mieru mnohí bežci svoju výkonnosť testujú na rôznych regionálnych behoch. Aj MIROSLAV SMETANA z MŠK Medzilaborce sa zúčastnil medzinárodného 20. ročníka Malého pieninského polmaratónu – memoriál Bohuša Ježíka, ako jediný z regiónu Horný Zemplín. Organizátorom tohto polmaratónu boli obec Červený Kláštor, Kúpele Červený kláštor, Bežecký klub Stará Ľubovňa a Štátna správa TANAPU. Na trať dlhú 18 kilometrov nastúpilo 247 pretekárov – mužov a žien z Poľska, Českej republiky a Slovenska. Trať viedla po asfalte a pevnnejšej ceste pozdĺž rieky Dunajec. Každý bežec, ktorý dokončil pretek od organizátorov dostal pamätnú medailu a tričko s emblémom 20. ročníka Malého pieninského polmaratónu.

FUTBALISTI BRESTU NA HORNOM ZEMPLÍNE

V rámci výmenných pobytov športovcov z Brestu a Bieloruska v mesiaci september zavítali na Horný Zemplín futbalisti FK Kickers Brest a odohrali tri zápasy a to s TJ Družstevník Borov, účastníkom V. ligy VsFZ, TJ Krásny Brod, účastníkom okresnej súťaže ObFZ Humenné a Kamenicou nad Cirochou. TJ DRUŽSTEVNÍK BOROV - FK KICKERS BREST 5:3 (4:0)



NOČNÝ BEH ULICAMI KEŽMARKU

Minulý týždeň v piatok mesto Kežmarok a Občianske združenie „ŠPORT PRE VŠETKÝCH“ zorganizovali II. ročník nočného behu ulicami historického mesta Kežmarok so štartom pred radnicou. Na trať dlhú 4,2 kilometra sa postavilo 168 mužov a žien. Bežalo sa po asfalte a dlažbových kockách. Tohto preteku sa zúčastnili aj bežci z Horného Zemplína: Miroslav Smetana z MŠK Medzilaborce, Erik Chmeľ z Humenného, Martin Šalata z Udavského a Karol Krabáč z Humenného. CELKOVÉ PORADIE: 1. Štefan Bachratý, Poprad, 15. Miroslav Smetana, MŠK Medzilaborce, 75. Erik Chmeľ, Humenné, 76. Martin Šalata, Udavské, 79. Karol Krabáč, Humenné. Muži nad 50 rokov: 1. Miroslav Smetana, MŠK Medzilaborce, 2. Karol Krabáč, Humenné.



Krásne životné jubileum v mesiaci OKTÓBER oslavujú:

50.rokov: Vladimír ŠANTA, Drahomíra MARKOVÁ, Milan OLAH

60.rokov: Ján ČIKOVSKÝ, Vladimír ČEREVKA, Anton LEŠKO, Anna STEBNICKÁ, Ľuba PAPIAKOVÁ

70.rokov: Ilja HENKE, Ľubomíra DRIBŇÁKOVÁ, Anna GAVRILJUKOVÁ

80.rokov: Helena SMETANOVÁ

90.rokov: Mária STEBNICKÁ

DO KNIHY NARODENÍ SA ZAPÍSAI: Jana GRUNDZOVÁ, Izabela PAVLÍČKOVÁ, Jakub DŽUBERA, Tommi ŽULEVIČ, Diana SOTÁKOVÁ, Sofia LICHMANOVÁ

NAVŹDY NÁS OPUSTILI:

Mária BREJDOVÁ, Ján DANKANIČ, Vasiľ PISO, Ľudmila GRUNDZOVÁ, Sofia BAČOVČINOVÁ



Vydalo: Mesto Medzilaborce NEPREDAJNÉ Sprístupnené: Mestský úrad
www.medzilaborce-urad.sk